

Gemeinde

Anpacken

Mit dem Frühlingsmarkt startet die Malterser Marktsaison. Simon Häfliger feiert als Marktchef sein Debüt.

Schule

Auftreten

Die Malterserin Vicky Papaliou ist ein Multitalent in der Kleinkunstszene und als Pippi oft auf der Bühne zu sehen.

Parteien/Vereine/Firmen

Aufführen

«Auf Ted!» heisst das neue Stück der Theatergesellschaft Malters. Es geht um Geld, Freundschaft und Moral.

Aktuell beim Willi-Beck Wochenhit



KW 14 | 31.03. - 05.04.2025

Sauerteigbrot 10% Rabatt
Schnecken 3 für 2



KW 15 | 07.04. - 12.04.2025

Huuseistee 10% Rabatt
Apfelstrudeli 3 für 2



KW 16 | 14.04. - 19.04.2025

10-Kornbrot 10% Rabatt
Schoggigipfeli 3 für 2



KW 17 | 21.04. - 26.04.2025

Zitronentortli 10% Rabatt
Pausenbrötli 3 für 2

Bäckerei • Konditorei • Confiserie • Café

Willi

seit 1889

Willi-Beck Malters, Luzernstrasse 53

Wir suchen DICH

DEINE Lehre als Sanitärinstallateur/in

Gratis Autoprüfung

1500.- Lohn
im 1. Lehrjahr

8 Wochen Ferien
im 1. Lehrjahr

Alle Zusatz-Infos hier:
Details zur Lehre, Firmenpräsentation,
Freie Lehrstellen, Schnupperlehr-Anmeldung,
www.burrihaustechnik.ch/lehre

hans burri ag
haustechnik malters

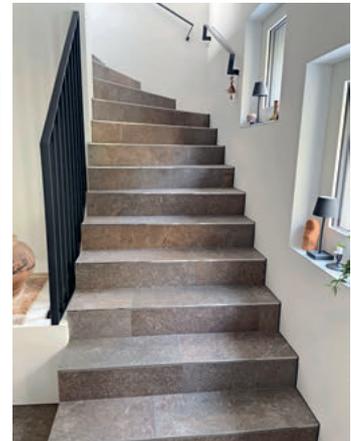
Platten- und Abdichtungsarbeiten



6102 Malters Tel. 041 497 41 40
www.bachmann-platten.ch

Ihr Zuverlässiger Ansprechpartner für Platten in allen Materialien und Formaten, im Innen- und Aussenbereich, in der Region Malters und der ganzen Zentralschweiz.

Um Sie bei Ihrem Vorhaben zu unterstützen, dürfen Sie uns gerne per Telefon +41 41 497 41 40 oder per E-Mail info@bachmann-platten.ch kontaktieren oder besuchen Sie unseren Showroom an der Hellbühlstrasse 30, 6102 Malters (Termin auf Voranmeldung).



Gemeinde

- 4 Grundstücke zu verpachten
- 7 Michaela Tschuor an Bundesfeier
- 7 Amtliche Mitteilungen
- 8 Neue Öffnungszeiten
- 9 Neue Kommunikationsbeauftragte
- 10 Rätselparcours in der Bibliothek

Schulen

- 13 Fasnachtsmorgen im Bündtmättli
- 15 Lagerfeeling und Skispass
- 17 Farbenfrohes Fasnachtskonzert
- 17 Musikunterricht zum Ausprobieren

Parteien/Vereine/Firmen

- 19 Jazzkonzert im Schiffscontainer
- 27 Bunte und fantasievolle Fasnacht
- 29 Gemeindechronik 2024 liegt vor
- 31 Veranstaltungen

Titelbild: **Bunte «Fasnachtsgrende», gezeichnet von Schülerinnen und Schülern der Klasse 3b des Schulhauses Bündtmättli.**

Collage: Bruno Ineichen



Editorial

Liebe Malterserinnen und Malterser

Unsere Panoramastrasse ist zurück!

Ist Ihnen der wunderschöne Ausblick auf die hügelige Landschaft auch schon aufgefallen, als Sie über die Rängglochstrasse kurvten? Da der Ausblick nur einen Abschnitt der Fahrt begleitet, wäre wohl die Beteiligung als «Panoramastrassenabschnitt» noch treffender.

Vielleicht war dieser Blick in der Vergangenheit oft getrübt – durch die enge, unübersichtliche Strecke, die Gefahr von Steinschlägen und Murgängen sowie eine in die Jahre gekommene Infrastruktur, die höchste Konzentration beim Fahren erforderte. Nicht ohne Grund schaffte es das Ränggloch regelmässig unter die Top drei der Unfall-Hotspots im Kanton Luzern. Eine umfassende Sanierung war notwendig.

Knapp ein Jahr lang mussten wir auf diese direkte Verbindung nach Kriens verzichten. Umleitungen und längere Fahrzeiten gehörten zum Alltag, und die neue Verkehrsführung stellte viele vor Herausforderungen. Doch nun ist die Rängglochstrasse zurück – sicherer, widerstandsfähiger und zukunftsfähig.

Diese Strasse verbindet nicht nur Malters mit Kriens, sondern auch Menschen, Gemeinden und Wirtschaftsräume. Sie bleibt eine zentrale Verkehrsader für zahlreiche Pendlerinnen und Pendler. Dank der verbesserten Bauweise trotz sie nun den Naturgewalten besser und bietet eine optimierte Verkehrsführung. Und nicht zuletzt: Auch die Reisenden des öffentlichen Verkehrs können mit der Buslinie 214 den «Panoramaabschnitt» künftig in vollen Zügen geniessen.

Der Verzicht hat sich gelohnt, die Strapazen haben uns einen Schritt in die Zukunft ermöglicht. Freuen wir uns über diese erneuerte Verbindung – und über jeden Moment, in dem wir den Blick erneut über unsere wunderschöne Landschaft schweifen lassen können.

Sara Fallegger, Gemeinderätin

Impressum

Herausgeber Gemeinde Malters, Postfach 161, 6102 Malters
Telefon 041 499 66 70, Fax 041 499 66 67

gemeindekanzlei@malters.ch, www.malters.ch

Redaktionsteam Sibylle Boos (sbo), Stephan Weber (swe),
Sandra Lütolf (slü)

Redaktion/Layout Stephan Weber, stephan.weber@malters.ch

Druck Multicolor Media Luzern, Maihofstrasse 76, 6006 Luzern

Auflage 3800 Exemplare, erscheint elfmal jährlich

Inserate www.infomalters.ch, inserate@infomalters.ch

Abkürzungen zvg: zur Verfügung gestellt; pd: Pressedienst



So läuft die Verpachtung der Grundstücke «Im Feld»

Die Malterser Bevölkerung stimmte 2022 einem Abtausch der Liegenschaft «Witenthor» (Bild) gegen die Liegenschaft «Im Feld» zu.

Bild: Stephan Weber

2022 hat das Malterser Stimmvolk einem Liegenschaftstausch «Witenthor» gegen die landwirtschaftliche Liegenschaft «Im Feld» zugestimmt. Der Gemeinderat hat nun die Pachtkriterien und Bedingungen für die fünf zur Pacht stehenden Parzellen definiert.

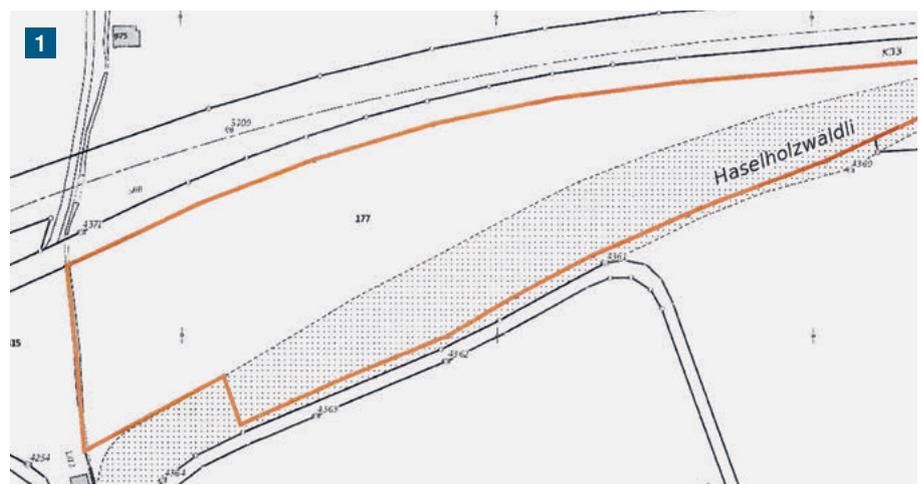
Grundsätzlich werden die Parzellen einzeln verpachtet, es ist jedoch auch möglich, sich für mehrere Grundstücke zu bewerben und diese gemeinsam zu pachten. Zur Pacht stehen die fünf Grundstücke 177, 230, 242, 968 und 1673. Die Eingaben sollten bis Ende Mai vorliegen. Pachteingaben richten Sie bitte an Gemeinderat Martin Wicki, martin.wicki@malters.ch. Die Erstverpachtung dauert sechs Jahre, danach wird die Pachtdauer um jeweils ein Jahr automatisch verlängert. Ein Vorkaufsrecht entfällt, sofern das Grundstück umgezont wird.

1 Das **Grundstück Nr. 177, Haselholz**, hat eine landwirtschaftliche Nutzfläche von 9230 m², 5026 m² Wald und 42 m² unproduktive Fläche (Gewässer). **Pachtbedingungen:** Sollte sich das Grundstück für eine Fruchtfolgeflächenaufwertung eignen, muss dies jederzeit und ausserhalb der Kündigungsfrist möglich sein. Die Pacht wird in dieser Zeit ausgesetzt.

2 Das **Grundstück Nr. 230, Feld**, hat eine landwirtschaftliche Nutzfläche von 16 609 m². Gebäude: Pacht mit Scheune in Kombination möglich. Speziell bei dieser Parzelle ist, dass ein Naturkindergarten zu stehen kommt, welcher das Grundstück faktisch in zwei zu verpachtende Teile teilt. An der Bahnlinie entlang bis zur Mitte ca. 9500 m² und angrenzend an die Scheune westlich wird eine Parzelle von ca. 4500 m² zu verpachten sein. Auf diesem Teil der Parzelle gilt es zu beachten, dass demnächst die Bushaltestelle erstellt wird, wofür ein gewisser Landanteil benötigt wird. **Pachtbedingungen:** Ohne Hofareal, landwirtschaftliche Nutzfläche ist

abzüglich des Naturkindergartens zu verpachten. Der Feldweg vom Hofraum zur neuen Aussensportanlage Muoshof ist jederzeit für Fussgänger und Velofahrer hindernisfrei zu gewähren. LN-Pacht ist einzeln möglich und/oder zusätzlich auch mit Räumlichkeiten in Scheune oder Remisen. Bei Interesse bitte konkreten Wunsch und Vorstellung nennen.

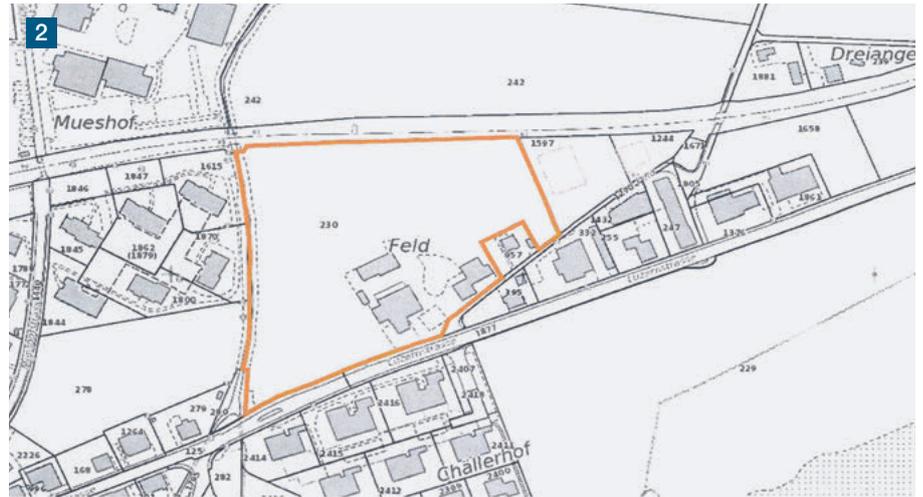
3 Das **Grundstück Nr. 242, nördliche Bahnlinie**, hat eine landwirtschaftliche Nutzfläche von 21 140 m², abzüglich Einzonung für Sportplatz 10 019 m² und eventuell Zonenrandbepflanzung, netto rund 10 000 m². **Pachtbedingungen:** Landwirtschaftliche Nutzfläche ist



abzüglich des neuen Sportplatzes zu verpachten, netto rund eine Hektare. Zur Zonenabgrenzung wird östlich des neuen Sportplatzes eine Hecke erstellt. Die Baustellenzufahrt bleibt bis mindestens Mitte 2026.

4 Das **Grundstück Nr. 968, Parzelle Eischachen**, hat eine landwirtschaftliche Nutzfläche von 22 444 m² und 6926 m² Wald, 256 m² sind unproduktive Fläche (Gewässer). **Pachtbedingungen:** Eine mögliche Erweiterung der Schulanlage Eischachen würde auf der Parzelle 968 erfolgen, dies soll jederzeit möglich sein. Wenn eine Fläche östlich der bestehenden Schulanlage von bis zu 5000 m² zugunsten der Schulanlagenerweiterung eingezont werden muss, ist dies unter Neuberechnung des Pachtzinses jederzeit und ausserhalb der Pachtdauer und der Kündigungsfrist zu gewähren. Das Grundstück wird ohne Wald verpachtet.

5 Das **Grundstück Nr. 1673, Haselholz südlich Bahnlinie**, hat eine landwirtschaftliche Nutzfläche von 16 540 m². **Pachtbedingungen:** Die Öffnung Haselholz Bach soll gewährt werden, sofern dies für einen ökologischen Ausgleich oder eine Aufwertung von der Eigentümerschaft gewünscht ist.



Pachtkriterien

Folgende Kriterien werden bewertet und sind anzugeben:

- Für welches Grundstück wird eine Bewerbung eingereicht?
- Nähe zu Grundstück vom Stammhof
- Nähe zu einem bewirtschafteten Nachbargrundstück
- Möglicher Pachtzins für die angegebene Parzelle
- Bewirtschaftungsart (Konzept oder Begründung für eine Pacht)
- Werden Lehrlinge auf dem Betrieb ausgebildet?
- Ausbildung des Betriebsleiters?
- Ist das wirtschaftliche Alter des Betriebsleiters gegeben und/oder die Nachfolge geregelt?
- Bei Punktgleichheit entscheidet das Los.

Wir stellen alles in den Schatten



FUHRIMANN STOREN

Sonnen- & Lamellenstoren | Rollläden & Innenbeschattungen
Insektenschutz & Alu-Jalousien | Reparaturen aller Marken

es arbeitet...

It Works

Praxis für Therapie & Wellness
Craniosacraltherapie • Medizinische Massagen FA

Krankenkassen (Zusatzversicherung) und
Unfallversicherungen anerkannt

Craniosacral-Therapie für Babys und Erwachsene,
Spezialisierte Babytherapeutin

Liebetsegg 2 • 6102 Malters • 041 497 12 07
www.itworks-schumacher.ch

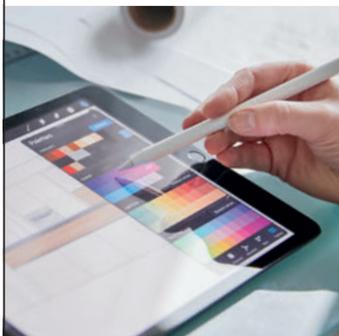
Interessierst du dich für Wein und Weinbau?
Liebst du es, die Freizeit aktiv in der Natur zu verbringen?
Dann bist du vielleicht die geeignete Person für die

Mitarbeit im Weinberg

am Emmenberg hoch über Schachen. Nach dreissig Jahren alleinigen Wirkens möchte ich ein kleines Team bilden, das die Nebenerwerbsanlage gemeinsam bewirtschaftet und mittelfristig die Pachtfolge übernehmen kann. Die Reben stehen auf kleinen Terrassen an wunderbarer Aussichtslage. Es sind robuste zukunftsweisende Piwi-Rebsorten für charaktervolle Rot- und Weissweine. Die Lage am Steilhang erfordert sowohl leichtere wie auch körperlich herausfordernde Arbeiten. Ein Rebhüsl mit Picknickstelle ist vorhanden.

Kontakt: Joe Scherer, Rothenstrasse 6, 6102 Malters
079 533 22 05, joe.scherer@gmx.ch

Von der Idee zur sorgfältigen Umsetzung.



Wir gestalten, planen
und fertigen mit
höchster Qualität –
Einzelmöbel, Küchen,
Umbauten und
Neubauten.



stulz
Planung Design Schreinerei

stulz-malters.ch | Luzernstrasse 16 | 6102 Malters | 041 497 13 31 | info@stulz-malters.ch

Malterser Bundesfeier mit Michaela Tschuor

Für die Bundesfeier hat die Gemeinde eine prominente Rednerin engagiert. Die Luzerner Regierungsrätin Michaela Tschuor (Mitte) wird am 1. August zur Bevölkerung sprechen.

Die Feier beginnt am 1. August ab 16 Uhr auf dem Dorfplatz mit einem von der Gemeinde Malters offerierten und servierten Apéro. Die offizielle Feier mit der Rede der Gesundheits- und Sozialdirektorin startet um 16.30 Uhr. Neben der Festrede werden die Clairon-Garde der Jungwacht Malters, das Alphornduo Luegete mit Robert Erni und Seppi Stöckli die Musikformation Chrüz & Quer die Feier untermalen. Auch heuer werden fleissige Mitglieder des Volleyballclubs für das leibliche Wohl der Gäste besorgt sein.

«Eine grosse Freude»

«Es ist eine grosse Freude, an der Malterser Bundesfeier teilzunehmen und ein paar Worte an die Bevölkerung zu richten. Der 1. August steht für unse-

ren Zusammenhalt und unsere gemeinsamen Werte. Es ist schön, ihn mit der Malterser Bevölkerung zu feiern», sagt Michaela Tschuor. Die Mitte-Politikerin

wohnt in Wikon, ist Juristin und seit 2023 Luzerner Regierungsrätin. Die 47-Jährige ist Vorsteherin des Gesundheits- und Sozialdepartements. (swe)



Michaela Tschuor spricht an der Malterser Bundesfeier. Bild: zvg

Amtliche Mitteilungen

Baubewilligungen Februar 2025

Getützt auf die durchgeführten Verfahren konnten bewilligt werden:

- Bucheli Ruedi, Bühl 5, 6102 Malters; Umnutzung Milchviehstall zu Schafstall, Grundstück-Nr. 1203
- Meier Josef, Hellbühlstrasse 23, 6102 Malters; Neubau freistehender Unterstand sowie nachträgliches Baugesuch für offenen Schopf, Grundstück-Nr. 1774
- Baugenossenschaft Pilatus Malters, Postfach 24, 6102 Malters; Aufstockung Mehrfamilienhaus sowie Energetische Fassadensanierung, Oberfeld 6/8, Grundstück-Nr. 2172
- Einwohnergemeinde Malters, Weihermatte 4, 6102 Malters; Erweiterung Schulhaus Bündtmättli mit vier Unterrichtszimmer, Grundstück-Nr. 358
- Men-Tex GmbH, Mendel Martin, Luzernstrasse 78, 6102 Malters; Schaufensterbeschriftung unbeleuchtet bei Gebäude Nr. 304, Grundstück-Nr. 356
- Eugster Alexander und Sato Eugster Chiharu, Schwarzenbergstrasse 10, 6102 Malters; Erstellen von zwei neuen Parkplätzen, Grundstück-Nr. 353

- Marti Dominik und Baumann Janine, Schachenstrasse 1, 6102 Malters; Neubau Einfamilienhaus sowie Abbruch bestehendes Garagengebäude, Grundstück-Nr. 2577

Handänderungen

- **Urmisweg 4a**, von Gütergemeinschaft Hurni-Furrer Alfred und Blanca, an Hurni Basil und Studer Corine
- **Luzernstrasse 127**, von Berisha Nikolle an Durrer Daniela
- **Grindlen 3**, Geschwister Krummenacher an Amrein Urs und Jacqueline
- **Weihermatte 3a**, von Barone Adrian und Michaela an Riedweg-Burri Margareta

Personelles

- **Eintritt Carmen Stübi:** Carmen Stübi arbeitet seit dem 1. März als Raumpflegerin. Wir heissen Carmen herzlich willkommen und wünschen ihr viel Freude bei ihrer neuen Aufgabe.
- **Austritt Stephan Weber:** Stephan Weber, Kommunikationsbeauftragter, verlässt die Gemeinde per 31. März. Wir bedanken uns bei Stephan für seinen Einsatz und wünschen ihm alles Gute für die Zukunft.

- **Dienstjubiläum Christoph Stübi:** Christoph Stübi, Leiter Werkdienst, feiert am 1. April sein 10-Jahr-Dienstjubiläum. Wir gratulieren Christoph zu diesem Jubiläum und hoffen, noch lange auf seine Dienste zählen zu können.

Bürgerrechtskommission

Einbürgerung ausländischer Staatsangehöriger:

- Die Bürgerrechtskommission der Gemeinde Malters hat unter Berücksichtigung der aktuellen Rechtsgrundlagen und Rechtssprechung nachstehenden Personen das Bürgerrecht der Gemeinde Malters erteilt. Vorbehalten bleiben die Erteilung der eidgenössischen Einbürgerungsbewilligung sowie die kantonale Bewilligung:
- Srdjan und Karolina Roskic mit Martina und Milan
 - Zef Dedaj
 - Dominik Dedaj
 - Denis Dedaj

Start mit neuem Chef in die diesjährige Marktsaison

Am 1. Donnerstag nach Ostern startet mit dem Frühlingsmarkt die traditionelle Malterser Marktsaison. Simon Häfliger feiert als neuer Marktchef seine Feuertaufe.

Wie jedes Jahr markiert auch der heutige Frühlingsmarkt am 24. April 2025 den Start in das Malterser Marktjahr: Am traditionellen Warenmarkt auf dem Dorfplatz wird wieder eine grosse Auswahl an Waren feilgeboten.

Ziel: Mehr hiesige Marktfahrende

Simon Häfliger feiert an diesem Tag sein Debüt als neuer Marktchef. Er blickt der neuen Aufgabe mit viel Freude entgegen. «Es ist toll, dass es bald losgeht. Und natürlich freue ich mich auf viele leuchtende Kinderaugen und zufriedene Besucher.» Häfliger hat eine klare Vorstellung, wie er den Markt künftig positionieren möchte. «Es würde mich freuen, wenn vermehrt Einheimische den Markt nutzen würden, um ihre Ware anzubieten. Auch in Anbetracht dessen, dass der Monatsmarkt nicht mehr stattfindet», so Häfliger. «Natürlich habe ich immer ein offenes Ohr für Wünsche und Anregungen, was die Zukunft des Marktes betrifft.» Wichtig sei, dass für alle Besucher etwas angeboten werde –



Marktgesehen auf dem Dorfplatz Malters. Hier beim Herbstmarkt. Bild: Stephan Weber

sei es für die kleinsten oder auch für die grossen Besucher. «Abwechslung ist wichtig», sagt der neue Marktchef.

«Nicht alles ‹auf den Grind› stellen»

Er übernehme ein grosses Erbe von seinem Vorgänger Josef Tschiri Portmann, sagt Häfliger. Portmann habe das Amt

als Marktchef über 20 Jahre hervorragend ausgeführt. «Vorerst möchte ich nicht alles ‹auf den Grind› stellen. Ich werde mir am Frühlingsmarkt Zeit nehmen und mit den Besucher und den Marktfahrer den einen oder anderen Schwatz halten, um Ideen zu sammeln», so Häfliger. (sr)

Neue Öffnungszeiten auf der Gemeindeverwaltung

Auf der Malterser Gemeindeverwaltung gelten neue Öffnungszeiten: Ab 1. Mai bleibt die Verwaltung am Mittwoch- und Freitagnachmittag geschlossen.

Zudem bleibt die Verwaltung während der Schulferien am Nachmittag geschlossen. Die geschlossenen Halbtage während den Sommerferien hätten sich bewährt, so der Gemeinderat. Zudem waren die Erfahrungen aus den letzten beiden Jahren positiv, von Seiten der Bevölkerung gab es keine Reklamationen.

Laufkundschaft hat abgenommen

Der Blick in andere Gemeinden zeigt: Ein Grossteil der Verwaltungen hat die Schalteröffnungszeiten angepasst. Viele Kontakte finden heute online, per Telefon oder auf Terminvereinbarung statt. Die Laufkundschaft hat abgenommen.



Empfangsschalter der Gemeindeverwaltung Malters. Bild: swe

Die Anpassung der Öffnungszeiten trage laut dem Gemeinderat zu einer Attraktivitätssteigerung der Arbeit in der

Gemeinde bei. Dies sei in Zeiten des Fachkräftemangels ein wichtiger Faktor. (swe)

Simona Rölli wird neue Kommunikationsbeauftragte

Die Malterserin Simona Rölli startet ab 1. April in einem 50-Prozent-Pensum als neue Kommunikationsbeauftragte der Gemeinde.

Die 41-Jährige wohnt mit ihrem Mann Armin und den zwei Kindern in Malters. Die gebürtige Bernerin hat Geschichte an der Uni Bern studiert, arbeitete als Redakteurin beim Bund, war Mediensprecherin der Kantonspolizei Bern und beim Luzerner Kantonsspital. Zuletzt arbeitete sie als Leiterin des Schulsekretariats in der Gemeinde Werthenstein.

«Ich freue mich sehr auf die neue Aufgabe und darauf, die Kommunikation der Gemeinde mitgestalten zu können», so Simona Rölli. «Kommunikation ist der Schlüssel zu einem guten Zusammenleben – in einer pulisierenden und stetig wachsenden Gemeinde wie Malters ein wichtiger und verbindender Faktor.» In ihrer Freizeit macht Simona Rölli gerne Ausflüge mit ihrer Familie, geniesst die Natur oder spielt – wenn es die Zeit zulässt – Querflöte oder Eufonium.



Neue Kommunikationsbeauftragte der Gemeinde Malters: Simona Rölli. Bild: Stephan Weber

Simona Rölli tritt die Nachfolge von Stephan Weber an. Er war seit 1. Januar 2021 zuerst in einem 40-, später in einem 50-Prozent-Pensum als Kommunikationsbeauftragter für die Gemeinde Malters tätig und hat die Öffentlichkeits-

arbeit der Gemeinde Malters massgeblich verbessert und weiterentwickelt. Stephan Weber wechselt auf 1. April als Redaktor zur Nachrichtenagentur Keystone-SDA, wo er bereits in einem Teilzeitpensum beschäftigt ist. (Sibylle Boos)



GEMEINDE MALTERS

Bist du auf der Suche nach einer interessanten und abwechslungsreichen Lehrstelle? Die Gemeindeverwaltung Malters hat **per 1. August 2026** die

Lehrstelle als Kauffrau/Kaufmann EFZ

anzubieten.

Während deiner Ausbildung arbeitest du in verschiedenen Abteilungen und lernst so die vielfältigen Aufgaben und Arbeiten einer Gemeindeverwaltung kennen.

Wir erwarten von dir:

- Interesse an kaufmännischen Arbeiten im Büro
- Freude an der Kommunikation mit den Bürgerinnen und Bürgern
- gute mündliche und schriftliche Deutschkenntnisse
- Begeisterung für das Erlernen einer Fremdsprache
- Organisationsgeschick
- Teamfähigkeit, Kontaktfreudigkeit, Sorgfalt und Zuverlässigkeit

Wir bieten dir:

- Einblicke in unterschiedlichste Abteilungen
- praxisorientierte Ausbildung
- kompetente Betreuung und Begleitung während der Ausbildung
- angenehmes Arbeitsklima in einem aufgestellten Team

Nach der Lehrzeit stehen dir durch die breite und qualifizierte Ausbildung viele Türen für die künftige berufliche Tätigkeit offen. Interessiert dich unsere freie Lehrstelle? Dann sende deine Bewerbung bis am **20. Mai 2025** per E-Mail an alina.stalder@malters.ch.

Nähere Auskünfte erteilt dir gerne Alina Stalder, Berufsbildnerin, Tel. 041 499 66 72.



In eigener Sache

- Feiert Ihr Verein ein Jubiläum?
- Kommt es in Ihrer Unternehmung zu einer Stabsübergabe?
- Kennen Sie jemanden, der ein besonders ausgefallenes Hobby betreibt?
- Ist Ihnen ein Fotoschnappschuss gelungen, den Sie mit der Leserschaft des INFOMALTERS teilen möchten?
- Oder haben Sie ganz grundsätzlich eine Idee, was schon lange einmal im INFOMALTERS zu lesen sein sollte?

Zögern Sie nicht und senden Sie den Text an simona.roelli@maltern.ch.

Wichtig zu wissen

Bei Einsendungen mit Bildern bitte unbedingt folgende Vorgaben beachten:

- Digitalbilder als TIFF- oder JPG-Datei speichern, maximale Qualität verwenden.
- Die Auflösung sollte mindestens 1 MB betragen.
- Digitalfotos unbearbeitet senden, nicht in Word-Dateien einbetten, sondern separat als JPG- oder TIFF-Datei.

Rätselfarcours mit der Gemeindebibliothek

Lust auf spannenden Rätselspass quer durchs Dorf? Dann nichts wie los in die Bibliothek! An zwei Samstagen im April veranstaltet die Gemeindebibliothek Maltern einen Rätselfarcours für Kinder.

Frühlingshafte Tage locken Gross und Klein nach draussen. Verbunden mit einem lustigen Rätselspass, macht ein Spaziergang noch viel mehr Freude. Darum lädt die Gemeindebibliothek Maltern zum Rätselfarcours ein. Gestartet wird das Abenteuer jeweils in der Gemeindebibliothek Maltern. Dort erhält man am Samstag, 12. April 2025, Dienstag, 15. April 2025, oder Samstag, 19. April 2025, während der offiziellen Öffnungszeit das Rüstzeug, das es für den Parcours braucht: eine Karte mit Fotohinweisen und geheimnisvol-

len Rätselfarcours, allesamt aus der Welt der Kinderbücher. Die Karte führt zu verschiedenen Orten im Dorf Maltern. Dort versteckt findet man ein Rätsel, das es zu lösen gilt. Gutes Hinschauen ist gefragt!

Auf der Antwortkarte, welche ebenfalls in der Bibliothek erhältlich ist, kann man sodann die richtige Lösung ankreuzen. Das Ziel des Rätselfarcours ist in der Bibliothek. Dort dürfen alle Rätselfreunde ihre Lösungen abgeben und erhalten eine kleine Stärkung. Auf jedes Kind, das mitgemacht hat, wartet zudem eine kleine Belohnung.

Für den Rätselfarcours sollte ungefähr eine Stunde eingerechnet werden. Alle Orte sind zu Fuss gut erreichbar. Für Kinder im Alter ab 4–8 Jahren in Begleitung einer erwachsenen Person. Wir freuen uns auf euch! (pd)

Anzeige

Pilatus markt

Scannen Sie den QR-Code um die Coupons digital zu verwenden

Rabatt & so
mit der neuen Couponzeitung

noch gültig bis 17.04.2025



Sie macht, was ihr gefällt

Pippi Langstrumpf mit Akkordeon.
Bild: Evelyn Wey

Musikpädagogin, Bewegungsschauspielerin und Musikerin: Vicky Papailiou hat viele Leidenschaften und Talente. Am Instrumentenfest der Musikschule Region Malters vom 5. April schlüpfte die Malterserin einmal mehr in die Rolle der vorwitzigen Pippi Langstrumpf.

In der frühen Jugend hatte Vicky Papailiou keinen Bezug zu Pippi, der fröhlichen Abenteurerin. Stattdessen waren ihr andere Kindergeschichten näher. Heute, zig Jahre später und nach Dutzenden von Auftritten als Pippi, sagt Vicky Papailiou: «Ich war als Kind ähnlich abenteuerlustig, neugierig und kreativ wie Pippi.»

Pippi im Casinotheater

Seit mittlerweile zehn Jahren verwandelt sich Vicky Papailiou auf der Bühne in das berühmte Mädchen mit den zwei abstehenden Zöpfen und den Sommer sprossen. Ihre erste Rolle als Pippi hatte sie im im Casinotheater in Winterthur.

Verleidet ist es ihr nie. Im Gegenteil. «Mir gefällt es, auf der Bühne zu stehen. Nirgends sonst ist das Feedback so unmittelbar, die Reaktion des Publikums so direkt», sagt die Künstlerin.

Vicky Papailiou ist ein Multitalent und seit 20 Jahren in der Kleinkunstszene aktiv. Ursprünglich lernte sie Grafikerin, studierte Clown und Schauspiel bei Philippe Gaulier in Paris und tourte mit der Formation Musique Simili um die Welt. Immer wieder trat die ausgebildete Bewegungsschauspielerin auf die Bühne und gab Kindern Gesangs- und Musikunterricht.

Letztes Jahr hat sie an der Hochschule Musik und Bewegung studiert und bald geht sie mit eigenem Programm auf Tournee. «Stillstand ist für mich keine Option», sagt sie und lacht. Nun fühle sie sich reif für ein eigenes Programm. «Es wird eine Mischung aus Musik und Humor.»

Vicky Papailiou hat einen engen Bezug zur Malterser Musikschule. Sie war selber Schülerin, später wurde sie Musikpädagogin. 2022 begleitete sie als Moderatorin das 50-Jahr-Jubiläum der Musikschule Region Malters. Nun freut sie sich auf das Instrumentenfest am 5. April. «Ich bin gespannt auf die Reaktion der Kinder», sagt Papailiou, die sich nach ihrem Auftritt gerne unter die Leute mischt oder für ein Foto zur Verfügung steht.

Mehr unter vicky.eu.

Autor: Stephan Weber

Baumaschinen-Service Malters AG

Mettlenmatte 5 • 6102 Malters • Tel. 041 497 48 02

Unterhalt / Revision / Verkauf / Vermietung

Baumaschinen Lastwagen Lieferwagen

Anhänger Betonanlagen Kiesaufbereitungsanlagen

SEIT 13 GENERATIONEN SIND
WIR AUF DEM SEE ZU HAUSE
UND VEREDELN FÜR SIE EIN
REINES NATURPRODUKT.

• Frische Fische aus dem Sempacher- und Zugersee, aus dem Meer und aus dem Süßwasser.
• Geräucherte Spezialitäten aus der eigenen Räucherei.

seefischerei
zwimpfer
seit 1502

Seefischerei Zwimpfer GmbH
6210 Sursee • Telefon 041 460 12 22
seefischereizwimpfer.ch




Wir sind wöchentlich und immer zur selben Zeit bei Ihnen im Ort.

MALTERS Dorfplatz
Donnerstag • 13.30 bis 15.30 Uhr

UNSERE GESCHENKIDEE:
GUTSCHEIN z.B. FÜR EINE FEINE
FISCHFONDUE-PLATTE

10%
Einzulösen an
unserem Wagen.
Nicht kumulierbar.

JOSEF
LÖTSCHER
SÄGE - & HOBELWERK

Lifelen 2
6103 Schwarzenberg

Telefon 041 497 24 41
Telefax 041 497 44 41
Mobile 079 213 78 05
loetscher-saegerei@regiocom.ch
www.loetscher-saegerei.ch



HOLZ
Holz aus dem Schweizer Wald

INFOMALTERS



**Werbung,
die passt –
INFOMALTERS!**

Mediendaten anfordern: insertate@infomalters.ch

NEW
NISSAN
QASHQAI



NISSAN

**0.00%
LEASING**

Frühlingsausstellung – Feiern Sie mit uns !

Samstag und Sonntag,
29. & 30. März 2025, jeweils 9 – 17 Uhr

- Spass für Kinder: Hüpfburg & mehr
- TESTDRIVE mit der Nissan Palette
- Top Leasingangebote
- Frühlingsgefühle mit Blumenkönigin

GARAGE MARCEL STALDER AG

Spahau 4
6014 Luzern-Littau
T 041 250 46 66
garagestalder.ch

«Entdeck d’Musig i dir – es tierischs Abentüür!»

Am Samstag, 5. April, lädt die Musikschule Region Malters alle Interessierten zum Musikinstrumentenfest mit Instrumentenparcours ein. Von 10 bis 14 Uhr verwandelt sich das Schulareal Bündmättli in Malters in eine lebendige Musiklandschaft für Gross und Klein.

Der Instrumentenparcours bildet das Herzstück des Festes. Hier können Kinder, Jugendliche und Erwachsene verschiedenste Instrumente selbst ausprobieren – ganz unkompliziert und spielerisch. Die Lehrpersonen der Musikschule stehen mit Rat und Tat zur Seite, beantworten Fragen und geben wertvolle Tipps. Wer schon immer mal wissen wollte, wie sich ein Saxofon anfühlt oder eine Violine klingt, hat hier die perfekte Gelegenheit.

Buntes Rahmenprogramm für die ganze Familie

Neben dem Instrumentenparcours sorgt ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm für Unterhaltung. Musikgruppen der Musikschule sowie regionale Musikvereine zeigen ihr Können und geben



Orchester Malters mitten im Geschehen. Bild: zvg

Einblick in ihre Probenarbeit. Kreative Köpfe können sich beim Malwettbewerb austoben, während in der Fotobox tolle Erinnerungsfotos entstehen – gerne auch mit dem Lieblingsinstrument in der Hand.

Ein prominenter Gast: Pippi Langstrumpf

Ein besonderes Highlight des Tages ist der Besuch von Pippi Langstrumpf. Sie ist auf der Suche nach ihrem persönlichen Trauminstrument – und lädt alle

Kinder ein, sie dabei zu begleiten. Ihre abenteuerliche Entdeckungsreise zeigt: Musik begeistert, verbindet und steckt voller Überraschungen.

Mitmachen, entdecken, träumen

Das Instrumentenfest bietet allen – ob Musikbegeisterte, Neugierige oder Familien – die Chance, die faszinierende Welt der Musik hautnah zu erleben. Wer weiss, vielleicht wird hier der erste Schritt zur eigenen musikalischen Zukunft getan? *(Judith Reinert)*



Momentaufnahme

Dienstag, 11. März, Schulhaus Eischachen, 10.17 Uhr

Anja und Milena nutzen das prächtige Wetter für eine Ausfahrt auf dem Pausenplatz. Foto: Renate Mueller



Die gute berufliche Grundbildung... Der moderne Arbeitsplatz



Kisha Kilchenmann
Kauffrau
1. Lehrjahr



Tobias Huwiler
Elektroinstallateur
1. Lehrjahr



Sem Jutz
Netzelektriker
1. Lehrjahr



Dario Sommer
Elektroinstallateur
1. Lehrjahr



Tobias Studer
Elektroinstallateur
1. Lehrjahr



Julian Vogel
Elektroinstallateur
2. Lehrjahr



Nevio Wobmann
Elektroinstallateur
2. Lehrjahr



Matteo Bucheli
Elektroinstallateur
3. Lehrjahr



Fabio Wermelinger
Elektroinstallateur
3. Lehrjahr



Luca Burri
Elektroinstallateur
4. Lehrjahr



Aaron Wunderlin
Gebäudeinformatiker
4. Lehrjahr

ISO 9001/14001



Steiner Energie AG
Industriestrasse 1
6102 Malters

Telefon 041 499 90 90
www.steiner-energie.ch
Ein Unternehmen der CKW-Gruppe



Deine Lehre als

Elektroinstallateur/in EFZ

📍 Rothenburg / Malters ⌚ 4 Jahre 📅 August 2026

DU

- ✓ ... begeisterst dich für die Welt der Elektronik
- ✓ ... hast ein handwerkliches Geschick
- ✓ ... bist eine zuverlässige Persönlichkeit
- ✓ ... magst das Arbeiten im Team

Wir

- ✓ ... bieten eine zeitgemässe Entlohnung
- ✓ ... beteiligen uns an deinen Schulkosten
- ✓ ... schätzen, fördern und unterstützen dich
- ✓ ... feiern legendäre Geschäftsanlässe
- ✓ ... haben das beste Team
- ✓ ... bieten noch vieles mehr - lerne uns kennen 😊

Interessiert?

Dann freut sich Thomas Grüter auf deine Bewerbung. Bei Fragen steht er dir gerne zur Verfügung!

☎ +41 41 289 10 15
✉ thomas.grueter@weibel-sommer.ch
🌐 www.weibel-sommer.ch



Entsorgung Muldenservice

Ob für Bauprojekte oder Entrümpelungen – wir bieten zuverlässige Muldenservices, die perfekt auf individuelle Bedürfnisse zugeschnitten sind. Schnell, flexibel und professionell – wir machen die Entsorgung einfach.



Lötscher Logistik AG
Spahau 3, CH-6014 Luzern

+41 41 259 07 77
logistik@ltp.ch

Farbenfrohes Faschnachtskonzert in Schwarzenberg

Ein musikalisches Spektakel voller Farben und Freude bot das Faschnachtskonzert der Musikschule Region Malters am Samstagvormittag.

Um 10.30 Uhr verwandelte sich die Mehrzweckhalle in eine kunterbunte Bühne, auf der die Schülerinnen und Schüler in fantasievollen Kostümen ihr Können zeigten.

Die jungen Musikerinnen und Musiker traten in Gruppen auf und begeisterten das Publikum mit einer vielseitigen Instrumentenpalette: Bläserinnen, Streicher, Gitarristinnen, Pianisten, Schlagzeugerinnen sowie der Kinderchor sorgten für ein abwechslungsreiches Programm.

Den krönenden Abschluss bildete eine bunte Konfettibombe, gefolgt vom Auswerfen von Süßigkeiten – sehr zur



Fiona Schmid am Klavier. Bild: zvg

Freude der anwesenden Kinder. Das Faschnachtskonzert war ein voller Erfolg

und sorgte für einen fröhlichen Start in die närrische Zeit. *(Judith Reinert)*

Gemeinsam für eine starke Lernpartnerschaft

Im März und April 2025 finden an der Musikschule Region Malters bei allen Lehrpersonen die Dialogwochen mit den Erziehungsberechtigten und den Schüler:innen statt.

Ziel ist es, die Dreiecksbeziehung zwischen Eltern, Schüler:innen und Lehrpersonen zu fördern und einen intensiven Austausch zu ermöglichen.

Ein gutes gegenseitiges Einverständnis erleichtert den Alltag an der Musikschule, fördert eine offene Lernumgebung sowie eine positive Lernkultur und hilft dabei, Missverständnisse zu vermeiden oder Unstimmigkeiten gemeinsam zu lösen.

Bitte beachten Sie: Der An-, Um- sowie Abmeldeschluss für das Schuljahr 2025/26 ist am Samstag, 10. Mai 2025.

Die Schüler:innen bleiben so lange angemeldet, wie sie dies wünschen. Möchten sie den Unterricht beenden, ist eine aktive Abmeldung erforderlich. Nutzen Sie diese Gelegenheit, sich vor dem Anmeldeschluss mit den Lehrpersonen auszutauschen! *(Judith Reinert)*

Musikunterricht zum Ausprobieren

Vom 31. März bis 17. April haben die Musikschülerinnen und Musikschüler die Möglichkeit, ihre Freundinnen und Freunde in den Musikunterricht mitzubringen.

In dieser Zeit können sie ihren Gschpännli nicht nur ihr Instrument vorstellen, sondern auch gemeinsam die Musikstunden erleben. Die Kinder haben die Gelegenheit, ihre Lehrperson kennenzulernen und ihre Instrumente wie das Waldhorn, Cello oder die Querflöte selbst auszuprobieren.

Für jedes Kind, das ein Gschpännli mitbringt, wird eine kleine Überraschung bereitgehalten. Die Aktion soll

nicht nur den Spass am Musizieren fördern, sondern auch die Freude am gemeinsamen Entdecken und Ausprobieren wecken.

Die Musikschule Region Malters hofft auf zahlreiche neugierige Kinder und freut sich auf eine spannende und musikalische Zeit. *(Judith Reinert)*



Spiel Klavier mit deinen Freunden. Bild: zvg

Fasnachtsmorgen im Schulhaus Bündtmättli

Talentshow, Disco, Trommelworkshop, Partyspiele und natürlich Schminken: Der Fasnachtsmorgen im Schulhaus Bündtmättli war bunt, vielfältig und sorgte für gute Laune und Spass.

Der diesjährige Fasnachtsmorgen im Schulhaus Bündtmättli begann mit einer Talentshow, bei der die Schüler der 1. bis 3. Klasse sowie der 4. bis 6. Klasse ihre beeindruckenden Fähigkeiten präsentierten. Die Zuschauer waren begeistert von den vielfältigen Talenten, die von Klavierspiel und Tanz bis hin zu Zaubertricks und Akrobatik reichten.

Nach der Talentshow ging es weiter mit dem Atelierbetrieb, bei dem verschiedene spannende Aktivitäten angeboten wurden.

Lotto, Masken und Mandalas

In der Disco konnten sich die Schüler verpflegen und zu ihren Lieblingsliedern tanzen. Im Atelier «Spiele mit Ping-Pong-Bällen» war bei kreativen Spielen die Geschicklichkeit gefragt. Im Trommelworkshop konnten die Kinder ihre rhythmischen Fähigkeiten unter Beweis stellen. In verschiedenen Schulzimmern wurden Partyspiele angeboten, welche für viel Spass und Lachen sorgten.



Die Akrobatikshow sorgte für Begeisterung und Staunen. Bilder: Tania Aregger

Tolle Preise gab es im Lotto zu gewinnen und wer es etwas ruhiger mochte, durfte zum Beispiel eine Maske basteln oder Mandalas ausmalen. Natürlich durfte auch das Atelier Schminken nicht fehlen – hier konnten sich die Kinder verschönern lassen. Eine besondere Va-

riante des Tischtennis war das Finkentischtennis, welches für viel Begeisterung sorgte. Der Fasnachtsmorgen war ein voller Erfolg und bereitete allen Beteiligten viel Freude.

Text: Tania Aregger



Ballonfangis im Schulzimmer.



Trommelworkshop mit Palindrums.



Disco-Time vor Fasnachtsbeginn.

Lager-Feeling und Skispass

Vom 23. bis 28. Februar verbrachten 45 Schülerinnen und Schüler von der 1. bis 3. Sekundarstufe zusammen mit 9 Pistenleiterinnen und Pistenleitern eine unvergessliche Lagerwoche in Disentis. Neben den Pisten von Disentis wurden auch die Gebiete Sedrun und Andermatt erkundet und fleissig Pistenkilometer gesammelt.

Auch abseits der Pisten fehlte es an nichts: Das engagierte vierköpfige Küchenteam sorgte täglich für reichlich Energie und verwöhnte die Gruppe mit köstlichen Gerichten. Mit dieser Stärkung konnten die Teilnehmenden grosse Fortschritte auf den Skiern oder dem Snowboard machen und an ihren Snowblades-Skills feilen.

Jeden Abend traten die Gruppen in verschiedenen Spielen gegeneinander an. Dabei ging es nicht nur um Ruhm und Ehre, sondern auch um das begehrte Privileg, am Freitagmorgen direkt auf die Piste zu dürfen, anstatt beim Hausputz zu helfen. Entsprechend hoch war der Kampfgeist, und die Wettkämpfe sorgten für spannende und lustige Abende.

Nachdem sich die Sonne zu Beginn der Woche noch rar gemacht hatte, bescherte sie der Gruppe am Donnerstag und Freitag traumhaftes Wetter. Bei strahlendem Sonnenschein und perfekten Pistenverhältnissen konnten die letzten Stunden im Lager in vollen Zügen genossen werden. Ein herzliches Dankeschön an alle, die zum Erfolg dieses Lagers beigetragen haben. Wir sind bereits jetzt voller Vorfreude auf das nächste Jahr. (Vera Wicki)



Die Lagerschar ist bereit für die Pisten. Bilder: Vera Wicki



Disentis, wir kommen!

Diverses aus der Schule

Planung fürs Schuljahr 2025/26

Die Schulen Malters wachsen weiter! Im kommenden Schuljahr werden neun Kindergartenabteilungen (4 im Schulhaus Eischachen und 4 im Bündtmättli und der Naturkindergarten «Im Feld») geführt.

An der Primarschule wird an zehn 1./2. Klassen (4 im Eischachen, 6 im Bündtmättli), fünf 3. Klassen (3 Eischachen, 2 Bündtmättli) und je vier 4. bis 6. Klassen (je 2 pro Eischachen und Bündtmättli), also an total 27 Primarschulabteilungen, unterrichtet.

An der Sekundarschule werden 6 Klassen in die 1. Sek starten (2 A, 2 B, 2 C), 4 in die 2. Sek und 5 in die 3. Sek, was total 15 Sek-Abteilungen ergibt.

Insgesamt werden die Schulen Malters voraussichtlich mit 890 Lernenden in 51 Abteilungen ins neue Schuljahr 2025/26 starten.

Aufs neue Schuljahr hin müssen wahrscheinlich Umteilungen von einzelnen Lernenden gemacht werden. Die Umteilungen betreffen wenige Lernende des Kindergartens Eischachen, welche für die Primarschulzeit ins Schulhaus Bündtmättli umgeteilt werden.

Im Kindergarten ist aufgrund der lokalen Verteilung der Räumlichkeiten damit zu rechnen, dass einige Kinder nicht dem nächstgelegenen Standort zugeteilt werden können. Ende Mai werden die Stundenpläne mit der Klasseneinteilung und diversen Unterlagen für das Schuljahr 2025/26 versandt.

Schulcafés

Schulcafé Kindergarten-Primarschule Eischachen und Bündtmättli

Dienstag, 27. Mai, 8.30 Uhr im Lehrerzimmer

Schulcafé Sekundarschule Muoshof

Donnerstag, 10. April, 9.00 Uhr im Lehrerzimmer

Donnerstag, 17. Juni, 9.00 Uhr im Lehrerzimmer

Schulbesuchstage:

Viele Eltern schätzen die flexible Organisation der Schulbesuchstage und wir freuen uns, Sie möglichst zahlreich in unseren Schulstuben willkommen zu heissen. Grundsätzlich dürfen Sie jederzeit auf Schulbesuch kommen, mit kurzer Vorinformation an die Lehrperson.

Für diejenigen Eltern, die einen fixen Besuchstag schätzen, sind im Eischachen und Bündtmättli jeweils **am 15. des Monats** – sofern dieser auf einen Unterrichtstag fällt – die Türen für Schulbesuche ohne vorherige Anmeldung offen.

Besuchstage Eischachen und Bündtmättli im Schuljahr 2024/25: **Dienstag, 15. April, und Donnerstag, 15. Mai.** Schön, wenn Sie uns besuchen.

ARLEWO
arbeiten leben wohnen

Ihre Immobilien-Berater.
Persönlich und nah.



Haus verkaufen

Luzern | Schwyz | Stans | Zug arlewo.ch



GIM Markus Grüter GmbH
Parkett · Bodenbeläge · Schreinerei

Allmend 4 · 6102 Malters · 041 497 46 36 · parkett-grueter.ch



SCHUMACHER ELEKTRO AG
seit 1971

Projektierungen und Ausführungen
sämtlicher Installationen!

Wir suchen Verstärkung!

Martinsgasse 1 6102 Malters Tel. 041 498 05 05
mail@schumacher-elektro-ag.ch www.schumacher-elektro-ag.ch



**Werbung
genau beim
Kunden –
INFOMALTERS!**

Mediendaten anfordern: inserterate@infomalters.ch

TICKETS: THEATER-MALTERS.CH 076 727 93 88

**25. APRIL –
17. MAI 25**

IM GEMEINDESAAL MALTERS

Text & Regie
Gisela Nyfeler

AUF TED!

Wenn 6 Zahlen
das Leben
verändern.

MALTERS

THEATER-MALTERS.CH THEATERGESELLSCHAFT



Jazzkonzert in Schiffscontainer auf dem Dorfplatz

Ein Schiffscontainer mitten auf dem Dorfplatz? Bald (schöne?!). Realität in mehreren Zentralschweizer Gemeinden. Vor Ort geliefert werden aber nicht etwa Waren, sondern experimentelle Musik der Luzerner Band The Great Harry Hillman, organisiert von der Malterser Kulturschiene.

Die Luzerner Band The Great Harry Hillman funktioniert diesen Frühling einen Schiffscontainer in einen mobilen Miniatur-Club um und reist mit diesem ab dem 9. Mai während 14 Tagen an zwölf verschiedene ländliche und spezielle Orte in den Kantonen Luzern, Ob- und Nidwalden. So etwa neben Malters in Rothenburg, Sursee, Stans, Horw oder Schötz. Am 1. März ist der Vorverkauf für 25 Konzerte mit limitierten Sitzplätzen gestartet.

Der Container, ein Sinnbild für industrielle Funktionalität, wird – aussen künstlerisch unverkennbar gestaltet von

Niklaus Troxler und innen von den vier Musikern und der Künstlerin Olivia Abächerli bespielt – zu einem kreativen Raum für energetische und zugleich intime Livekonzerte für kleine Gruppen. Es entsteht ein mobiler Kunst- und Kulturraum, der das Publikum in seiner vertrauten, heimischen Umgebung in einen ungewohnten Mikrokosmos entführen wird.

Schön verstörende Klänge

The Great Harry Hillmans Konzerte bieten trippigen Jazz mit einem ordentlichen Anteil Punk und transformieren gegenwärtige Einflüsse in zugleich schöne wie auch schön verstörende Klänge. Aktuell nun also in einem Schiffscontainer.

Mit an Bord ist die Künstlerin Olivia Abächerli. Ihre Arbeiten enthalten oft fotografische Elemente in Form von Zeichnungen. Abächerli wird während den Konzerten live die Innenwände des Containers bespielen. Die Aussenwände wiederum ziert die legendäre Tape-Art des Künstlers Niklaus Troxler.

Das Projekt «The Great Harry Hillman – Cargo Tour» ist Teil des Kulturprojekts «schön?!» der Albert-Koechlin-Stiftung, die damit im Frühjahr 2025 Kulturinitiativen unterstützt, welche die Frage nach Ästhetik und Wahrnehmung neu beleuchten. Der Container steht dabei als künstlerisches Objekt im Spannungsfeld zwischen dem Globalen und den kulturellen Landschaften, die er durchquert.

Autorin: Catherine Huth

The Great Harry Hillman

Wann: Freitag, 23. Mai, 20 Uhr: Konzert Dorfplatz, Malters. **Eintritt:** Fr. 20.– / Fr. 10.– (reduziert). Zutritt zum Container nur über eine Treppe möglich. Pro Konzert stehen 24 Tickets zur Verfügung. Genaue Standorte und weitere Details unter cargotour.ch. Vorverkauf unter eventfrog.ch.

FORELLEN

Lachsforellen-Filets

aus quellfrischem Pilatuswasser,
natürlich gefüttert.

VERKAUF

Hoher Donnerstag, 17. April 2025
beim Weiherhus, Blatten

ab 7.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Bestattungen

Im Todesfall



Guido Duss
6106 Werthenstein

Tel. 041 490 14 27
www.bestattungenduss.ch

In der ganzen Schweiz
für Sie im Einsatz

Ihr Ansprechpartner mit langjähriger Erfahrung

Markus Schmid AG

SANITÄR HEIZUNGEN SOLARTECHNIK

EISTRASSE 5A, 6102 MALTERS

TEL. 041 498 08 60

info@schmid-markus.ch

www.schmid-markus.ch



SANITÄR



HEIZUNG



SOLAR



LÜFTUNG



MUESCH HA.
Das original mit Kornkraft

ORIGINAL  **DAR·VIDA**

Energie Malters: Neue Verzinsung und neue Projekte

Die 35 anwesenden Genossenschafterinnen und Genossenschaftler der Energie Malters konnten an der GV ein erfreuliches Jahresergebnis zur Kenntnis nehmen. Finanziell steht die Genossenschaft auf soliden Beinen und sieht grosses Potenzial für neue Projekte. Dies erlaubt eine Verzinsung des Genossenschaftskapitals mit einem attraktiven Satz von 2%.

Im Verlauf von 2024 hat die Genossenschaft kumuliert über eine Million Kilowattstunde, also eine Gigawattstunde Solarstrom produziert. Das ist ein Meilenstein und ein erheblicher Beitrag zur Energiewende. Unter energie-malters.ch, Photovoltaik, können Sie live mitverfolgen, wie viel Strom die drei Anlagen aktuell produzieren. Geplant sind nun weitere Ausbauprojekte zur Produktion von ökologischem Strom in Malters. Im Quartier Oberfeld wird im Sommer 2025 mit der dritten Sanierungsetappe eine weitere Anlage realisiert. Die PV-Anlage wird dereinst so viel Strom produzieren, wie alle 15 Wohnungen des Gebäudes verbrauchen.

Sieben PV-Anlagen geplant

Auf der Überbauung Dangelbachmatte realisiert die Genossenschaft Ener-

gie Malters in Kooperation mit der Baugenossenschaft dachintegrierte Anlagen. Bis 2028 sind insgesamt sieben grosse PV-Anlagen geplant mit einem Investitionsvolumen von 1.14 Millionen Franken. Die Genossenschaft finanziert die Anlagen anteilmässig im Umfang einer Standard-PV-Anlage und schliesst mit der Baugenossenschaft Dangelbachmatte wie gewohnt einen Dachnutzungsvertrag ab. Die geplanten Anlagen produzieren jährlich rund 340'000 Kilowattstunden zusätzlichen Solarstrom, was den Bedarf von ca. 100 Haushaltungen deckt. Der Solarstrom wird zu günstigen Konditionen an die künftigen Bewohnerinnen und Bewohner abgegeben.

Anteilscheine zeichnen

Für die anstehenden Projekte sucht die Genossenschaft Energie Malters neue Genosschafterinnen und Genossenschaftler. Interessierte, die nicht nur eine finanziell interessante Anlage tätigen, sondern auch ökologisch und nachhaltig investieren möchten, können auf energie-malters.ch online (weitere) Anteilscheine zeichnen. Um den kurzfristig hohen Finanzierungsbedarf zu decken, sollen auch befristete Darlehen zu einem Zinssatz von 1.5 Prozent von Privaten aufgenommen werden. Po-

tenzielle Darlehensgeberinnen und Darlehensgeber melden sich unter info@energie-malters.ch. Was im aktuellen Zinsumfeld klar scheint: Das Geld gehört aufs Dach und nicht auf die Bank!

Am 9. Juni 2024 hat das Schweizer Stimmvolk dem revidierten Stromgesetz zugestimmt. Ab 2026 wird es möglich sein, lokal erzeugte Elektrizität über das öffentliche Netz innerhalb eines Quartiers oder einer Gemeinde zu vermarkten. Bei einer lokalen Elektrizitätsgemeinschaft (LEG) können sich Solarstrom-Produzentinnen sowie Endverbraucherinnen innerhalb des gleichen Gemeindegebiets zusammenschliessen und so den lokal produzierten Strom auch lokal verbrauchen. PV-Anlage-Besitzerinnen können so einen besseren Erlös für den überschüssigen Strom erwarten, während Haushalte sowie Firmen ohne eigene PV-Anlage von günstigem Solarstrom profitieren.

Als Genossenschaft sieht sich die Energie Malters in der Lage, den Aufbau einer neutralen und möglichst inklusiven Organisation für den Betrieb einer LEG in Angriff zu nehmen oder mindestens zu unterstützen. Interessierte Stromproduzentinnen und/oder Stromverbraucher können sich unter info@energie-malters.ch melden. (Elias Estermann)

Aufgeben ist keine Option

Der Verein «Konzernverantwortungsinitiative Ortsgruppe Malters» lädt zu einer Filmvorführung ein und freut sich sehr, viele Mitbewohnerinnen und Mitbewohner begrüssen zu dürfen.

Der neue, stündige Dokumentarfilm «Macht und Ohnmacht – wenn Schweizer Konzerne Leben zerstören» zeigt zwei Schauplätze, die kaum weiter auseinanderliegen könnten: 18'000 Kilometer Luftlinie liegen zwischen der Andenprovinz Espinar und dem Regenwald auf der südostasiatischen Insel Borneo. Doch die indigenen Gemeinschaften beider Regionen verbindet ihr Kampf gegen eine gigantische aus der Schweiz gesteuerte Mine. Vertreibung, Zerstörung und Verschmutzung sind allgegenwärtig. Die Menschen kämpfen gegen die Vernichtung ihrer Lebensgrundlage und für

ihr Land und ihre Gesundheit. Ihre Kraft liegt in der Gemeinschaft, die jedoch durch falsche Versprechungen und perfide Taktiken der Konzerne unter Druck gerät. Doch Aufgeben ist keine Option. (sh)

Wo: Restaurant Bahnhof, Bahnhofstrasse 10, 6102 Malters.

Wann: 28. April, 19.30 Uhr.

Eintritt: frei – Kollekte.



Flugaufnahme von der Mine Antapaccay in Peru. Bild: Koalition für Konzernverantwortung

LUZERNER QUALITÄTSKOMPOST

SELBSTBEDIENUNG 24/7

UNSERE PRODUKTE

- GARTEN KOMPOST
- RINDEN ABDECKMATERIAL
- RASEN ERDE
- TROG ERDE

Weierhus Kompost AG
Blatten

Weierhus 3 | 6102 Blatten bei Malter
041 498 04 98 | kompost@weierhus.ch

B I E R I
E L E K T R O

/ Elektroinstallationen / Photovoltaikanlagen
/ Netzwerke / Steuerungen / Maschinenunterhalt

Ch. Bieri Elektro GmbH
6105 Schachen | Tel. 041 497 30 50 | info@bieri-elektro.ch | www.bieri-elektro.ch

Landjugend Zug & Landjugend Pilatus präsentiert ein Lustspiel in 3 Akten

LIEBE MIT BLECHSCHADEN !

Theateraufführungen

Freitag | 11. April 2025 | 20.00 Uhr
Türöffnung und Festwirtschaft ab 18.30 Uhr +
musikalische Unterhaltung mit Ägeritaler Turboörgälär

Samstag | 12. April 2025 | 20.00 Uhr
Türöffnung und Festwirtschaft ab 18.30 Uhr +
musikalische Unterhaltung mit Echo vom Rappämöisli

Mehrzweckhalle Schwarzenberg

Aufführungen Standort Zug unter landjugend-pilatus.ch

Eintritt CHF 15.-
Kinder bis 16 Jahre CHF 5.-

dangelbachmatte |

nachhaltig **bauen,**
nachhaltig **wohnen,**
nachhaltig **leben.**

dangelbachmatte.ch

Jetzt in die Zukunft investieren und deine Wohnung kaufen.

Wärmeverbund Malters reduziert die CO₂-Emissionen

Seit der Inbetriebnahme der Heizzentrale Mitte Oktober 2023 konnten rund 490 Tonnen CO₂ eingespart werden. Dies entspricht ca. 185 000 Litern Heizöl.

Die Heizzentrale der Genossenschaft Wärmeverbund Malters an der Mettlenmatte erzeugt die Energie mit Holz-schnitzeln aus der Sägerei Schaerholz bau in Blatten. Im Herbst 2023 wurden die ersten Liegenschaften an das thermische Netz angeschlossen. Seither haben ca. 200 Wohnungen, das Restaurant Bahnhof mit Gemeindesaal, die katholische Kirche, Verkaufsgeschäfte, Büros usw. einen Anschluss erhalten.

Wo früher Öl im Einsatz stand, wird heute CO₂-neutral mit Restholz aus den umliegenden Wäldern geheizt. So konnten seit der Inbetriebnahme der Heiz-



Übergabestation in der Heizzentrale Bild: zvg

zentrale rund 490 Tonnen CO₂ eingespart werden. Dies entspricht ca. 185 000 Litern Heizöl.

Baubewilligung für Perimeter 2

Im Gewerbe- und Industriegebiet von Malters, zwischen Bahnlinie im Süden und Kleiner Emme im Norden, ist der Bedarf an erneuerbarer Energie ebenfalls gegeben. Da die Kapazität der Heizzentrale auch für dieses Gebiet ausreicht, will der Wärmeverbund sein Leitungsnetz um den Perimeter 2 erweitern. Die Baubewilligung wurde inzwischen erteilt. Mit dem Bau kann in naher Zukunft begonnen werden.

(Christof Studhalter)

Erfolgreiche Spendensammlung Pro Senectute

Das Totalergebnis der Herbstsammlung 2024 liegt vor: In unserer Gemeinde wurden 24 532.85 Franken gespendet.

Ein Viertel dieses Betrages bleibt in Malters und wird für die Altersarbeit einge-

setzt. Es gehen jährlich Beiträge an die Aktivitäten von mALTERs AKTIV, Senioren-Ferien, Seniorenturnen, Frauenbund und Weiteren.

Die Ortsvertreterinnen danken den 25 Sammelnden für das freiwillige Engagement und den Spenderinnen und

Spendern für die Unterstützung. Für fachliche Fragen zu Finanzen, Wohnen im Alter und weiteren Dienstleistungen ist für Malters die Beratungsstelle in Willisau zuständig: Marina Kaufmann, Telefon 041 972 70 64, marina.kaufmann@lu.prosenectute.ch. (pd)



Die Sammlerinnen und Sammler und die zwei Ortsvertreterinnen vorne. Bild: zvg

Hans Burri AG: Neuer Sanitärbereichsleiter

Anfang 2025 hat Silvan Lustenberger (32) die Leitung der Sanitärabteilung der Hans Burri AG übernommen. Er tritt damit die Nachfolge von Kurt Mühlebach (61) an. Mit diesem Wechsel ist der Generationenübergang bei den «Burris» abgeschlossen.

Kurt Mühlebach blickt auf beeindruckende 45 Jahre bei der Hans Burri AG zurück – mehr als drei Jahrzehnte davon als Leiter der Sanitärabteilung. Seit Jahresbeginn hat er die Bereichsleitung nun in die Hände von Silvan Lustenberger gelegt.

Silvan ist in Maltern aufgewachsen und lebt mit seiner Familie heute in Schachen. Wie Kurt begann auch er seine Berufslaufbahn mit einer Lehre bei der Hans Burri AG. Nach fast 17 Jahren im Betrieb und seiner Weiterbildung zum Sanitärmeister übernimmt er nun zusätzliche Verantwortung.

Kurt Mühlebach bleibt dem Unternehmen – in einem reduzierten Pen-



Führungswechsel: Kurt Mühlebach (rechts) übergibt die Leitung der Sanitärabteilung der Hans Burri AG an Silvan Lustenberger.

sum – als Projektleiter und Mitinhaber erhalten. Er bedankt sich herzlich für die langjährige, erfüllende Zusammenarbeit und wünscht seinem Nachfolger, dem gesamten verjüngten Führungsteam und allen 18 Mitarbeitenden viel Freude und Erfolg.

Mit dieser Rochade ist der Generationenwechsel bei der Hans Burri AG

vollzogen. Neben Silvan Lustenberger (32, Sanitär) lenken Martin Tanner (45, Heizung), Silvan Kunz (35, Service), Marcel Stalder (31, Planung) und Stefan Gasser (37, Administration) die Geschichte der 1956 gegründeten Haustechnikfirma. Damit ist die Organisation optimal aufgestellt für das bevorstehende 70-Jahre-Jubiläum.

Anzeigen



Werbung mit starker Leserbindung – INFOMALTERS!

Mediendaten anfordern: inserate@infomalters.ch

PODOLOGIE BIERI

Weihermatte 2, 6102 Maltern
041 497 30 00, info@podologie-bieri.ch
www.podologie-bieri.ch

NEUER STANDORT
Weihermatte 2
6102 Maltern

Nadia Meyer
Dipl. Podologin HF

Esther Jacquemoud
Dipl. Podologin HF

Alexandra Stürmli
Podologin I. Ausb.

GIPSER
STUDER

gipser-studer.swiss

KUNDENGIPSER
ERNEUERUNGSBAU

GIPS-KALKPUTZE
LEHMPUTZE

TROCKENBAU
ISOLATIONEN

SCHIMMEL
SANIERUNG

FASSADEN
SANIERUNG

GIPSER STUDER AG | 041 448 33 50 | www.gipser-studer.swiss

Vögel füttern macht Freude, ist aber nicht nötig

Vögel kommen auch ohne Fütterung im Winter klar. Körner und Samen für Amsel, Drossel, Fink und Star braucht es nicht. Eine unsachgemässe Fütterung kann sogar die Gesundheit der Vögel schädigen oder Krankheiten fördern.

Die meisten Menschen lauschen gerne dem Gezwitscher der Vögel. Sei es in einem Park, im Wald, auf dem Feld oder im eigenen Garten. Ein mit einheimischen Wildpflanzen angelegter, naturnaher Garten ist ein wichtiger Mosaikstein für Vögel. Dort finden sie Nahrung, Nistmöglichkeiten und Verstecke. Einige Vogelarten sind auf einen bestimmten Nahrungstyp spezialisiert. Sie fressen mehrheitlich Beeren und Samen oder tierische Nahrung (Insekten, Spinnen, Würmer usw.). Wenn diese Nahrung nicht verfügbar ist, suchen sie einen anderen Garten auf. Arten wie beispielsweise die Amsel oder der Hausspatz haben einen gemischten Speisezettel.



Grünfink und Co. suchen ihr Futter selbstständig – auch im Winter. Bild: Pexels

Mit der Gartengestaltung können den Vögeln das ganze Jahr über natürliche Futterquellen zur Verfügung gestellt werden. Eine zusätzliche Fütterung im Winter ist beliebt und führt zu schönen Beobachtungsmöglichkeiten, dient

aber nicht dem Artenschutz. Vögel kommen auch ohne Fütterung klar. Eine unsachgemässe Fütterung kann sogar die Gesundheit der Vögel schädigen und Krankheiten fördern. (pd)

Neue Volksmusik ohne Berührungsängste

Inspiziert von artistischen Bewegungen, Schwung und Choreografien verarbeitet das Mathias-Landtwing-Quartett Elemente aus der Schweizer Volksmusik in eigens komponierten Stücken.

«Helvetikuss» war die Band zur «Circus Lapsus Show» rund um den Komponisten und Klarinettenisten Mathias Landtwing.

Das Mathias-Landtwing-Quartett ist eine kleinere, dafür progressivere Abspaltung der Mutterband. Es ist gewissermassen der kleine, freche Bruder, der alles wieder auf Anfang stellt: «RESET» heisst das neue Programm – frisch, witzig, virtuos, berührend. Im Mathias-Landtwing-Quartett vereinen sich vier herausragende Musiker aus der Schweizer Musikszene: Mathias

Landtwing, Flori Mächler, Patrick Somme und Chrigi Zünd. (pd)

Konzert im Gleis 5

Freitag, 4. April 2025
20.30 Uhr, Gleis 5
Eintritt: Fr. 30.–/25.–



Das Mathias-Landtwing-Quartett ist im April zu Gast im Gleis 5. Bild: Zoran Cvetkovic

LASTWAGEN SERVICE MALTERS AG

LSM **FIRST STOP**
DAF

PNEUHAUS MALTERS

- Top Reifenservice/Beratung
- Klimageservice und Abgaswartungen
- Pneu einlagerungen
- Lenkgeometrie



Testen auch Sie unseren Service!

Eistrasse 24 6102 Malters
Werkstatt +41 (0) 41 497 23 40
Pneuhaus +41 (0) 41 497 47 47
www.lsmag.ch lsm@lsmag.ch



**A. Odermatt
Reinigung**

A. Odermatt Reinigung GmbH Sonnenrain 5f Malters 6102
info@odermatt-reinigung.ch www.odermatt-reinigung.ch +41 41 260 32 71

Malters, Schwarzenberg, Werthenstein, Wolhusen & Umgebung - Wir sind im ganzen Kanton Luzern für Sie da.




EGLI BESTATTUNGEN

Luzern

Hallwilerweg 5, 6003 Luzern
24h-Telefon 041 211 24 44
office@egli-bestattungen.ch

David Beeler
Bestatter mit eidg. Fachausweis

Jürg Glanzmann
Geschäftsleiter & Bestatter mit eidg. Fachausweis

www.egli-bestattungen.ch

FISCHER
EIER MALTERS



EIERAUTOMAT

**EIERAUTOMAT
24 h Eierverkauf
Mettlenmatte 7, Neumatt 1**

Mettlenmatte 7
CH-6102 Malters
Tel. +41 41 497 23 30
info@fischereier.ch
www.fischereier.ch

wo **m** **a**

wohnen malters
Genossenschaft seit 1954



Für langfristige und sichere Mietverhältnisse! Seit 1954.

www.wohnen-malters.ch



Die Motteris zogen ebenso durchs Dorf... Bilder: Beat Sidler



... wie die Blues Brothers.

So bunt und fröhlich war die Malterser Fasnacht



Fantasievoll und aufwendig gestaltete Wagen waren einige zu sehen.



Am Lagerfeuer.



Kinderfasnacht.



Fasnacht macht müde.



Buntes Treiben auf dem Dorfplatz.



Baugenossenschaft Pilatus Malters

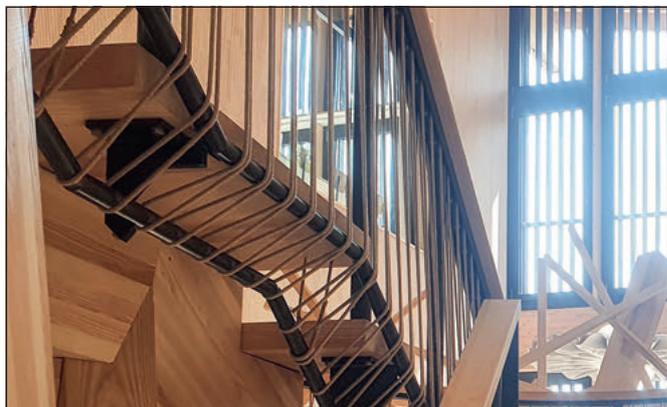


**Wir engagieren uns
für ein gutes
Zusammenleben.**

Mehr Informationen:
www.baugenossenschaft-pilatus.ch

Gemeinnütziger Wohnbau seit 1956:
5 Siedlungen mit 203 Wohnungen,
mehr als 300 Genossenschaftsmitglieder

Baugenossenschaft Pilatus Malters
Postfach 24, 6102 Malters
Tel. 041 250 27 37, Fax 041 250 27 22
info@baugenossenschaft-pilatus.ch



Pendola
GmbH

FASSADEN METALLBAU ROHRLEITUNGSBAU

INFO@PENDOLA.CH · PENDOLA.CH



041 497 38 52 · EISTRASSE 8 · 6102 MALTERS

**STALDER
HOLZBAU AG**

Holzbau · Umbau · Sanierung

Balkon/Terrasse: JA

Holzboden: JA

Reinigung nötig: JA

3x JA = Terrassenbodenreinigung vom Profi
www.stalder-holzbau.ch/terrassenbodenreinigung

So ein Salat



bestellen
abholen
geniessen

Restaurant Bahnhof
Bahnhofstrasse 10
6102 Malters

041 497 11 14

www.restaurantbahnhof.ch

Malergeschäft

Bieri GmbH

Unter-Langnau 2a, 6105 Schachen
Tel. 041 497 42 86
info@bieri-malerei.ch

NATUROFLOOR
EST 1990

www.bieri-malerei.ch



Über die kleinen Freuden und die grossen Entschlüsse

Das neue Stück der Theatergesellschaft Malters spielt auf einer kleinen, abgelegenen Insel, wo das Leben der Bewohner von der ländlichen Gemeinschaft geprägt ist.

Ein unerwarteter Lottogewinn bringt das Leben der Menschen auf einer kleinen Insel durcheinander: Jemand unter ihnen ist frischgebackene Millionärin oder frischgebackener Millionär. Nur wer? Und wo steckt eigentlich der alte Ted Devine? Mit viel Witz, Herz und irischem Charme erzählt «Auf Ted!» von Freundschaft, Moral und Zusammenhalt. Gemeinsam müssen die Bewohnerinnen und Bewohner entscheiden, wie weit sie für ihr Glück gehen wollen.

Die Geschichte basiert zu grossen Stücken auf einem irischen Film aus dem Jahr 1998, der 2001 als Theaterstück adaptiert wurde und in der Folge von zahlreichen Theatern (auch in der Zentralschweiz) aufgeführt wurde.

«Auf Ted!» ist eine humorvolle und herzliche Geschichte über die kleinen Freuden und die grossen Entschlüsse des Lebens in einem eng verbundenen Dorf. Die Geschichte thematisiert sowohl den Wunsch nach einem besseren Leben als auch die Kreativität der Menschen, die zusammenarbeiten, um ihre Träume zu verwirklichen.

Das Bühnenbild stammt im Übrigen von Markus Keller, einem langjährigen Mitglied der Theatergesellschaft. Viele kennen ihn, nicht zuletzt wegen seiner zahlreichen Theaterrollen, die er verkörperte. *(Flavia Hocher)*



Die Theatergesellschaft Malters bei aktuellen Proben – noch in zivilen Kleidern. Bild: Lucas Eiholzer

Aufführungsdaten

- Freitag, 25. April: Prèmiere, 20.00 Uhr
- Samstag, 26. April, 20.00 Uhr
- Donnerstag, 1. Mai, 20.00 Uhr
- Freitag, 2. Mai, 20.00 Uhr
- Samstag, 3. Mai, 20.00 Uhr
- Mittwoch, 7. Mai, 20.00 Uhr
- Freitag, 9. Mai, 20.00 Uhr
- Samstag, 10. Mai, 20.00 Uhr
- Sonntag, 11. Mai, Muttertag, 17.00 Uhr
- Mittwoch, 14. Mai, 20.00 Uhr (Reservetermin)
- Donnerstag, 15. Mai, 20.00 Uhr
- Freitag, 16. Mai, 20.00 Uhr
- Samstag, 17. Mai, Dernière, 20.00 Uhr

Spielort: Gemeindesaal Malters
Tickets: www.theater-malters.ch.

Schauspiel

- Lea Albisser
- Barbara Bachmann
- Jonattan Bachmann
- Cornelia Buss
- Esther Capasso
- Fredy Duss
- Alma Hernandez
- Markus Keller
- Alexander Paiul
- Sophia Pellegrini
- Joseph Stirnimann
- Marcel Waldspühl
- Reto Wicki
- Nicole Willisch
- Regie: Gisela Nyfeler

Gemeindechronik 2024 liegt vor

Die Gemeindechronik 2024 ist ab sofort erhältlich und liefert einmal mehr eine umfangreiche Übersicht, was Malters im vergangenen Jahr bewegt hat.

Die Chronik bildet das Malterser Jahr ab und enthält eine Auflistung aller Veranstaltungen, die im letzten Jahr stattgefunden haben, statistische Daten, Wissenswertes, zahlreiche Bilder und viele Jubiläumsberichte von Vereinen und Firmen.

Es handelt sich übrigens bereits um die 69. Ausgabe der Gemeindechronik,



Gemeindechronik 2024. Bild: zvg

die wie immer in Freiwilligenarbeit von der Grotzlikommission herausgegeben und zum Selbstkostenpreis von 15 Franken abgegeben wird.

Die Ausgabe 2024 sowie sämtliche früheren Jahrgänge können bei ruth.steiner@iwert.ch bestellt werden. *(pd)*

Rundschau Malters

Parteien



Neues Gebührenreglement Raumnutzung – eine alte Anregung der FDP endlich umgesetzt

Vor Jahren hat die FDP angeregt, das Gebührenreglement für die Raumnutzungen durch Vereine zu überarbeiten. Wir sind froh, dass das Gebührenreglement nun endlich überarbeitet wurde – auch wenn möglicherweise noch einige Anpassungen erfolgen müssen. Für das in Malters sehr aktive Vereinsleben ist es wichtig, dass die Raumnutzungen zu fairen Bedingungen langfristig möglich bleiben. |



Veranstaltungen der SP Malters: Samstag, 29. März, ab 9.00 Uhr auf dem Dorfplatz Malters, Unterschriftensammlung für bezahlbare Wohnungen

Auf Bundesebene ist für den gemeinnützigen Wohnungsbau wenig gemacht worden, obwohl das Schweizervolk 1974 ja sagte, den Artikel zur Wohnbauförderung in die Verfassung aufzunehmen. Es ist deshalb wichtig, dass mit der Initiative, die von der SP und dem Mieterverband gestartet wird, durch das Stimmvolk endlich Druck gemacht wird und dem Verfassungsartikel nachgelebt wird. In der Schweiz – insbesondere in den Städten und Agglomerationen wie Malters – herrscht trotz sehr tiefen Hypothekarzinsen ein grosser Mangel an bezahlbaren Wohnungen. Die Leistungen des Bundes sind trotz des Verfassungsauftrages sehr bescheiden. Die Mehrheit der Wirtschaftskommission des Nationalrates torpedierte dieses Anliegen, und auf den vom Bundesrat vorgeschlagenen indirekten Gegenentwurf – Aufstockung des Fonds für den gemeinnützigen Wohnungsbau – trat die Wirtschaftskommission des Nationalrates nicht einmal ein. Damit wird der Volkswille ignoriert und der Verfassungsartikel nicht umgesetzt. Die SP kritisiert dieses Verhalten unserer «Volksvertreter/innen» und verurteilt dieses aufs schärfste.

Wir bitten alle Malterserinnen und Malterser, insbesondere die Wohnungsmietenden, uns bei der Unterschriftensammlung vom 29. März 2025 auf dem Dorfplatz in Malters mit ihrer Unterschrift zu unterstützen.

Weiter Termine

Jahresversammlung: 1. April 2025, 19.30 Uhr
Mitgliederversammlung: 8. Mai 2025, 19.30 Uhr
Mitgliederversammlung: 3. Juni 2025, 19.30 Uhr
Sommer-Apéro: 3. Juli 2025, 19.30 Uhr
Mitgliederversammlung: 2. September, 19.30 Uhr
Mehr erfahren unter sp-malters.ch oder sp-luzern.ch



Mehr Sicherheit und weniger Autolärm für alle

Mit dem warmen Frühlingswetter zieht es viele Bewegungsmenschen auf das Velo. Natürlich macht dies aber nur Freude, solange sichere Verhältnisse herrschen. Ein Beitrag zur Sicherheit innerorts ist eine Geschwindigkeitsbegrenzung auf 30 km/h. Momentan verzögern bürgerliche Stimmen, dass es mit der Temporeduktion weitergeht. Die IGM freut sich aber schon auf die Zeit nach der Umsetzung: Mehr Sicherheit und weniger Autolärm für alle.

Vereine



Fussball-Schnuppertraining

Die Juniorenabteilung des Fussballclubs Malters lädt alle fussballinteressierten Kinder mit Jahrgang 2017 bis 2020 zum Schnuppertraining ein. Um erste Erfahrungen im Umgang mit dem runden Leder sammeln zu können, besteht die Möglichkeit, mit anderen Kindern an einem Schnuppertraining teilzunehmen, und zwar am Samstag, 10. Mai 2025, 10.00 bis 11.00 Uhr.

Wir treffen uns um 9.45 Uhr beim Corneregge (FC Restaurant) auf dem Fussballplatz Oberei in Malters. Versierte Trainer werden sich mit den Kindern auf spiele-

rische Art und Weise mit Fussballspielen abgeben und ihnen die Schönheiten dieses Mannschaftssports aufzeigen. Kinder, die sich angesprochen fühlen, können sich via admin.junioren@fcm.ch anmelden. Bitte noch folgende Angaben hinzufügen: Name, Vorname, Geschlecht, Geburtsdatum, Name eines Elternteils sowie die Handynummer. **Anmeldeschluss ist am 3. Mai 2025.** Dieser Morgen ist unverbindlich. Falls Ihr Kind danach dem FC Malters beitreten will, würden wir uns freuen. Wenn es ihm aber nicht gefällt, hat es keine Verpflichtungen. Ihr Kind sollte am Schnuppertraining Sportkleider und Turnschuhe oder Fussballschuhe tragen. Es freut uns schon jetzt, möglichst viele junge Fussballerinnen und Fussballer zu begrüssen.

Sportliche Grüsse und bis bald auf der Oberei.

FC Malters Juniorenabteilung



TC Malters Sommertraining Kids und Junioren 4 bis 18 Jahre

Hast du Lust auf Tennis? Hast du in den letzten Jahren bereits im Sommer bei uns trainiert oder möchtest du neu starten? Dann melde dich jetzt an!

Anlass: 15 Trainings garantiert, bei Schlechtwetter mit Verschiebedatum

Zeitraum: 8. April bis 26. September 2025

Trainingstage: Dienstag, Mittwoch, Donnerstag

Ort: TC Malters

Trainer: Monika Zimmermann und Chiara Volejnicek

Kosten: Kids 4 bis 9 Jahre / Fr. 175.– / 1 Std. pro Woche

Junioren 10 bis 18 Jahre / Fr. 225.– / 1 Std. pro Woche

Ein zweites Training pro Woche kann optional gewählt werden. Die Kosten werden dann entsprechend angepasst.

Anmeldeschluss: 1. April 2025



Junioren-Intensiv-Camp: 28. bis 30. April 2025

Spielst du bereits mit grünen Bällen, bist du ein Meister im Punkte zählen und möchtest deine Technik verbessern oder neue Tricks lernen? Dann melde dich jetzt an!

Zeitraum: Montag, 28., bis Mittwoch, 30. April 2025

Ort: TC Malters

Trainerin: Monika Zimmermann

Kosten: Fr. 120.– / 3 Tage

Anmeldeschluss: 13. April 2025

Haben Sie als Eltern konkrete Fragen an uns zum Training, zum Intensiv-Camp oder trainiert Ihr Kind bereits bei uns und Sie möchten den Club und uns noch besser kennenlernen? Dann nutzen Sie die **ElternInfo am 29. März 2025 von 9.30 bis 10.30 Uhr im Clubhaus des TC Malters!** Die JUKO des TC Malters freut sich auf alle Eltern! Anmeldungen unter www.tc-malters.ch.



Osterparcours

Oh weh! Was ist denn hier los? Hat der Osterhase etwa verschlafen? Kommt und helf ihm, alles noch rechtzeitig vorzubereiten! Euch erwartet ein lustiger Parcours mit verschiedenen Stationen.

Datum: Mittwoch, 9. April 2025

Treffpunkt: Zwingstrasse, vor der Spielgruppe Zwärgehuus

Zeit: Startmöglichkeit zwischen 14.00 und 14.45 Uhr

Kosten: Fr. 5.– pro Kind

Zielgruppe: alle Kinder in Begleitung eines Erwachsenen

Anmeldung: www.kje-malters.ch bis zum 31. März 2025, Teilnehmerzahl begrenzt. Da wir zukünftig der Umwelt zuliebe weitgehend auf Plastikflaschen und -becher verzichten möchten, bitten wir euch, zum Zvieri eure eigenen Trinkflaschen mitzubringen.

Gesellschaft



Martinslade – geschätzt – ein Schatz

«Ich schätze den Martinslade, weil ich viele Schweizer Bio-Produkte finde, die Verkaufsatmosphäre freundlich ist und es manchmal einen Schwatz gibt.» Dieses Kompliment formulierte eine Kundin zum Start des Jubiläumsjahres. Sie wurde unter vielen ausgelost und gewann einen Preis. «Im Martinslade hat es tolle Produkte mit einer liebenswürdigen Bedienung, danke. Ich finde immer schöne Geschenke.» Dieses Kompliment ist auf der ausgelosten Siegerkarte im Februar zu lesen. Sie haben es verpasst, Ihr Kompliment zu platzieren? Kein Problem! Versuchen Sie Ihr Glück im kommenden Monat.

Nicht vergessen: Freitag, 11. April, 10% auf alle Soglio-Produkte. Gepflegt mit der Kraft der Berge.

Unsere Öffnungszeiten:

Dienstag bis Donnerstag und Samstag: 8.30 Uhr bis 12.00 Uhr

Freitag: 8.30 Uhr bis 12.00 Uhr und 14.00 Uhr bis 18.30 Uhr

Bücherbestellung und Kontakt: martinslade@zapp.ch, www.martinslade.ch



Was berührt mich? – Was gibt mir/uns Kraft?

Als Grundlage dient uns die Begegnung von Jesus mit einer namenlosen Frau, die an Blutungen litt (Markus, 5,24b–34). Anhand dieser eindrücklichen Begegnung wollen wir uns Gedanken machen, was wir für unser Leben wirklich brauchen, um an Leib und Seele gesund sein zu können. In vielen Bereichen im Leben können die Kirchen den Menschen keine gültigen Antworten mehr geben bzw. erreichen sie die Menschen kaum noch. So wollen wir in einem zweiten Schritt überlegen, wie denn Kirche heute sein müsste, damit sich die Menschen davon berühren lassen.

In der Begegnung von der Frau mit Jesus wird deutlich, was Glaube im Sinne von Jesus bedeutet. So wollen wir in einem dritten Schritt überlegen, was Glaube wirklich bedeutet und wie uns der Glaube eine Hilfe sein kann. Eingeladen sind alle Gläubigen, Fragenden, Zweifelnden, Nicht-Gläubigen, Suchenden

Datum: Mittwoch, 2. April 2025

Zeit: 19.00 bis 20.45 Uhr

Ort: Saal im UG der Mirjam-Kirche (ref. Kirche Malters), Mühlering 2, Malters

Impuls und Moderation: Markus Kuhn, Pfarreiseelsorger

Veranstaltungskalender Malters

April

01.04.	12.15 14.00–17.00	Halbtageswanderung / Bahnhof / mALTERs AKTIV Schieberjassen / Restaurant Muoshof, Säli / mALTERs AKTIV
02.04.		Schokoladenkurs / Manuela Bachmann, Allmend 16 / Elterngruppe Malters
03.04.	13.15–15.30	Nachmittagsspaziergang / Bahnhof / mALTERs AKTIV
07.04.	14.30–16.30	Erzählcafé / Restaurant Muoshof, Säli / mALTERs AKTIV
08.04.	08.30	Start Sommertraining Tennisclub Malters / Clubanlage Oberei / Tennisclub Malters Velotour (Sempachersee-Tour) / Bahnhof / mALTERs AKTIV
09.04.	11.30 14.00–16.00	Mittagstreff / Hotel Kreuz / mALTERs AKTIV Osterparcours / Zwingstrasse, vor der Spielgruppe Zwärgehus / Kreis junger Eltern
12.04.	09.00–14.00 10.00–11.00	Velobörse / Areal Schulhaus Muoshof / Elterngruppe Malters Elki-GroKi-Turnen / Turnhalle Muoshof / Elki Malters
12.–19.04.		Rätseparcours mit der Bibliothek / Schul- und Gemeindebibliothek, während der offiziellen Öffnungszeiten
13.04.	19.00–20.30	Unfassbar, dass all das ist! Bewegen zu Musik – Geschichte – Singen / Pfarreiheim, Saal / Offene Runde
15.04.	14.00–17.00 15.00–16.00	Schieberjassen / Restaurant Muoshof, Säli / mALTERs AKTIV Singen mit den «Tre Maestri» / Restaurant Bahnhof, Säli / mALTERs AKTIV
16.04.	19.00–21.00	offenes Trauercafé / Pfarrhaus kath. Kirche / Pfarreirat Malters/Schwarzenberg
24.04.	08.00–18.00 08.00	Frühlingsmarkt / Dorfplatz Tageswanderung / Parkplatz Hurdacherweg 1 / mALTERs AKTIV
25.04.	20.00	Auf Ted! Wenn 6 Zahlen das Leben verändern / Gemeindesaal / Theatergesellschaft Malters
26.04.	09.30–11.30 20.00	1. Obligatorisch / Schützenhaus Rüti / Schützen Malters Auf Ted! Wenn 6 Zahlen das Leben verändern / Gemeindesaal / Theatergesellschaft Malters

Mai

01.05.	13.15–15.30 20.00	Nachmittagsspaziergang / Bahnhof / mALTERs AKTIV Auf Ted! Wenn 6 Zahlen das Leben verändern / Gemeindesaal / Theatergesellschaft Malters
02.05.	17.00–22.30 20.00	Raiffeisenbank Pilatus FrühlingsForum / Sporthalle Oberei / Raiffeisenbank Pilatus Auf Ted! Wenn 6 Zahlen das Leben verändern / Gemeindesaal / Theatergesellschaft Malters
03.05.	20.00	Auf Ted! Wenn 6 Zahlen das Leben verändern / Gemeindesaal / Theatergesellschaft Malters
04.05.	19.00–20.00	Miteinander in Stille, Schweigemeditation / kath. Pfarreiheim, Dachgeschoss D4 / Offene Runde
05.05.	14.30–16.30 19.30 19.30–21.30	Erzählcafé / Restaurant Muoshof, Säli / mALTERs AKTIV Orientierungsversammlung IGM Höck / S-Tisch / IGM

Veranstungskalender Malters (Fortsetzung)

Mai		
06.05.	08.30	Velotour (Reussufer-Tour) / Bahnhof / mALTERs AKTIV
	14.00–17.00	Schieberjassen / Restaurant Muoshof, Säli / mALTERs AKTIV
07.05.	07.40–13.00	Tier- und Pflanzenwelt erkunden / Bahnhof / mALTERs AKTIV
	11.30	Mittagstreff / Caffè e più / mALTERs AKTIV
	20.00	Auf Ted! Wenn 6 Zahlen das Leben verändern / Gemeindesaal / Theatergesellschaft Malters
08.05.	08.15	Tageswanderung / Bahnhof / mALTERs AKTIV
	20.00–22.00	ADHS-/ADS-/POS-Austauschrunde für Eltern / Sitzungszimmer EG, Gemeindeverwaltung / Elterngruppe Malters i.Z.m. elpos Schweiz
09.05.	19.00	Singen am Feuer / Ober Luegeten 20 / Kreis junger Eltern
	19.30–22.00	Blattner Liebesweg Frühlingsveranstaltung / Nebenräume der Kirche St. Jost / Arbeitsgruppe Liebesweg Blatten
	20.00	Auf Ted! Wenn 6 Zahlen das Leben verändern / Gemeindesaal / Theatergesellschaft Malters
10.05.	09.00–12.00	Tag des Hundes: Plausch-Parcours / Platz-Military, Klubhaus kwv / kwv – Deine Hundeschule in Schachen
	20.00	Auf Ted! Wenn 6 Zahlen das Leben verändern / Gemeindesaal / Theatergesellschaft Malters
11.05.	17.00	Auf Ted! Wenn 6 Zahlen das Leben verändern / Gemeindesaal / Theatergesellschaft Malters
	19.00–20.00	Miteinander in Stille, Schweigemeditation / kath. Pfarreiheim, Dachgeschoss D4 / Offene Runde
14.05.	20.00	Reservetermin: Auf Ted! Wenn 6 Zahlen das Leben verändern / Gemeindesaal / Theatergesellschaft Malters
15.05.	19.00–21.00	Kurs – Gesundheitsförderung und Selbstfürsorge mit ätherischen Ölen / S-Tisch / Gemeinnütziger Frauenverein Malters
	20.00	Auf Ted! Wenn 6 Zahlen das Leben verändern / Gemeindesaal / Theatergesellschaft Malters
16.05.	20.00	Auf Ted! Wenn 6 Zahlen das Leben verändern / Gemeindesaal / Theatergesellschaft Malters
17.05.	09.30–11.30	Feldschiessen / Schützenhaus Rüti / Schützen Malters
	09.30–11.30	2. Obligatorisch / Schützenhaus Rüti / Schützen Malters
	10.00–11.00	Elki-GroKi-Turnen / Turnhalle Muoshof / Elki Malters
	20.00	Auf Ted! Wenn 6 Zahlen das Leben verändern / Gemeindesaal / Theatergesellschaft Malters
18.05.		Abstimmung
	19.00–20.30	Unfassbar, dass all das ist! Bewegen zu Musik – Geschichte – Singen / Pfarreiheim, Saal / Offene Runde
19.05.		Frühlingswanderung / Frauenbund Malters
20.05.	14.00–17.00	Schieberjassen / Restaurant Muoshof, Säli / mALTERs AKTIV
21.05.	16.30–17.30	Erzählstunde mit Brigitte Zurkirchen für Kinder ab 4 Jahren / Schul- und Gemeindebibliothek / Bibliothekskommission Malters
	14.00–17.00	Gartennachmittag auf dem Fluckhof / Fluckhof in Littau / Kreis junger Eltern
	19.00–21.00	Offenes Trauercafé / Pfarrhaus katholische Kirche / Pfarreirat Malters/Schwarzenberg
22.05.	08.15	Tageswanderung / Bahnhof / mALTERs AKTIV
	17.00	Cocktailkurs / Bildungszentrum Matt Schwarzenberg / Elterngruppe Malters
	19.00–22.00	Generalversammlung Gemeinnütziger Frauenverein / Gemeindesaal / Gemeinnütziger Frauenverein Malters
23.05.	17.00–19.00	Feldschiessen / Schützenhaus Rüti / Schützen Malters
	19.30–21.00	Elternvortrag «Wenn Mädchen Frauen werden» / Gemeindesaal-Dachsaal / Elterngruppe Malters
24.05.	09.00–16.00	MFM Mädchen / Singsaal Schulhaus Bündmättli 2 / Elterngruppe Malters
	10.00	Einweihungsfest – Sozialpädagogische Schule formidabel / Sozialpädagogische Schule formidabel, Standort Malters
	14.00–17.00	Feldschiessen / Schützenhaus Rüti / Schützen Malters
25.05.	09.30–11.30	Feldschiessen / Schützenhaus Rüti / Schützen Malters
	19.00–20.00	Miteinander in Stille, Schweigemeditation / kath. Pfarreiheim, Dachgeschoss D4 / Offene Runde
28.05.	09.00–11.00	Eltern-Kind-Treffen / Sagitreff beim Werkhof / Abteilung Gesellschaft Gemeinde Malters
	20.00–22.00	GV Skiclub Malters / Restaurant Kreuz / Skiclub Malters

Hinweis

Rundschau für Parteien, Vereine und gemeinnützige Institutionen: In der Rubrik Rundschau können Parteien, Vereine und gemeinnützige Institutionen ihre Aktivitäten vorstellen. Den Parteien stehen 1300 Zeichen, den Vereinen 700 Zeichen zur Verfügung. In jedem Fall gibt es nach Erhalt des Textes eine redaktionelle Überarbeitung und ein Lektorat. **Text und Logo einsenden an:** Simona Rölli, Weihermatte 4, Malters, simona.roelli@malters.ch. Alles Wissenswerte über das Gemeinde-Infoheft lesen Sie auf der Webseite www.infomalters.ch.

Ausgaben 2025

	Redaktions-	Haushalt-		Redaktions-	Haushalt-
	schluss	versand		schluss	versand
04/April	03.04.	25.04.	09/September	08.09.	26.09.
05/Mai	09.05.	30.05.	10/Oktober	13.10.	31.10.
06/Juni	05.06.	27.06.	11/November	10.11.	28.11.
0708/Juli/Aug.	25.07.	14.08.	12/Dezember	01.12.	19.12.